

# Pagani Pens PIGRA

## お見積りまでの流れ | コンフィギュレーターの使用方法

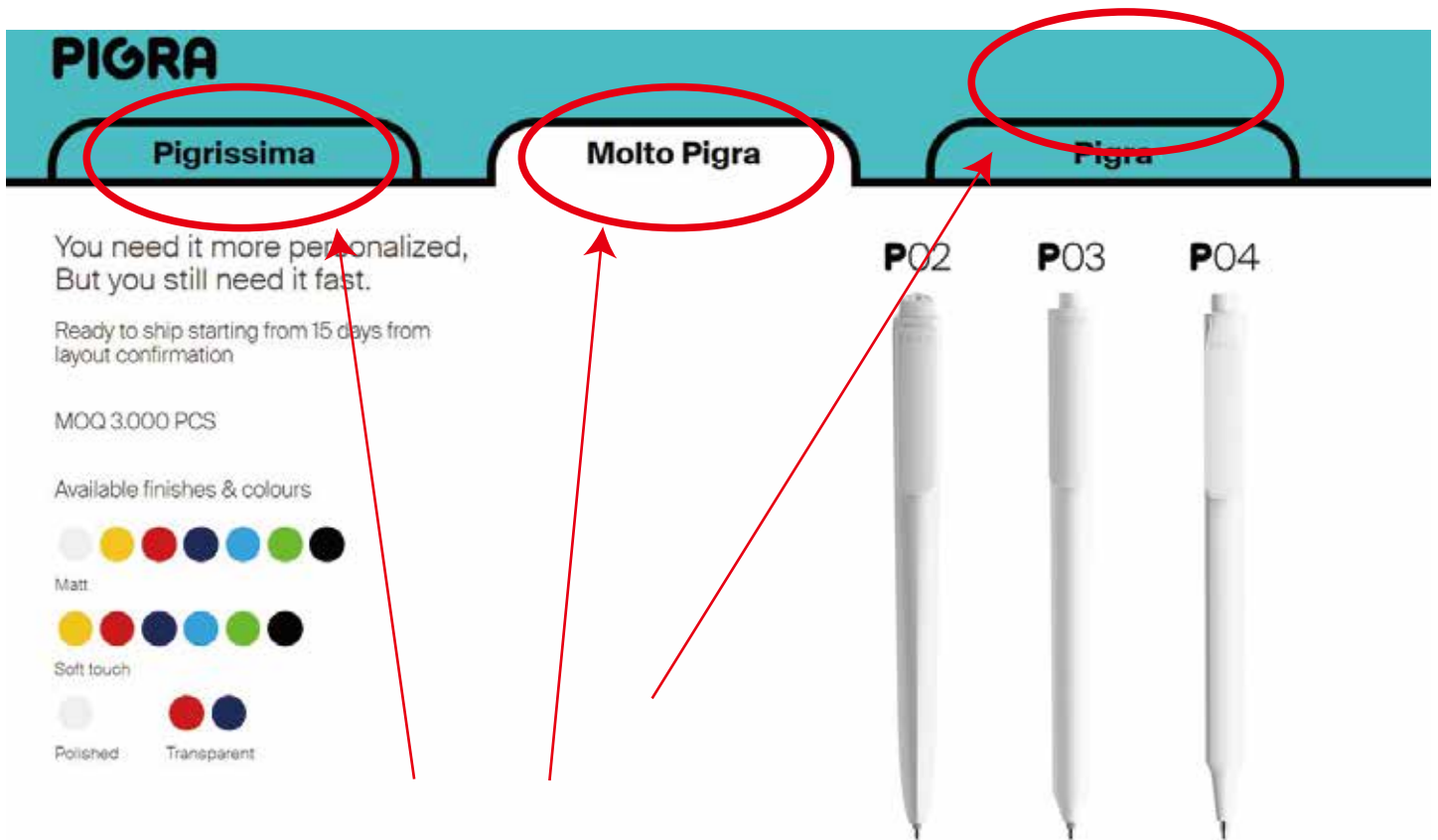
PIGRA のボールペンにはモデルと本体色を数あるカラーから自由に選択が可能です。

お見積りにはコンフィギュレーター（無料の設計画面 / 会員登録など不要）で制作した画像データを各商品ページにあるフォームからアップロードまたはメール添付でお送りください（方法は後述）。デザインが決まっていない場合は「モデル・セレクト・数量・名入れ箇所」をご連絡いただく事で概算のお見積りをさせていただきます。

お電話での対応も可能です、お気軽にお問い合わせください。TEL:03-5809-1138

【コンフィギュレーター URL】

<https://configurator.pigra.com/en/>



**タブで切り替えが可能です**

全て英語記載ですが、基本的には感覚で進めていくことが可能です。Pigma には P02/P03/P04 の3つのモデルがありますが、モデルとは別に Pigrissima/Molto Pigra/Pigma の3つのセレクトがあります。

セレクトによって納期、最低発注数量、選択できる色など違いがありますので、次ページで説明するそれぞれの内容から、ご希望に沿ったものを選択して進めください

# セレクト

## Pigrissima / Molto Pigra / Pigra の違い

### **Pigrissima** ピグリッシマ

- ・ **最も短納期**：発注完了後約 7 日で発送されます (+ 空輸日程要 7 日)
- ・ **3,000 本から発注可能 (以降は全て共通で 100 本単位で指定可能)**
- ・ 選択できる本体色が限られます
- ・ 一本あたりの単価が下記セレクトに比べて高い
- ・ P04 モデル選択不可
- ・ 印刷箇所がクリップ部のみ

### **Molto Pigra** モルトピグラ

- ・ **短納期**：発注完了後約 15 日で発送されます (+ 空輸日程要 7 日)
- ・ **3,000 本から発注可能**
- ・ **多くの色から本体色を選択可能**
- ・ **全てのモデルが選択可能**
- ・ **クリップ部以外にも印刷可能**
- ・ 単価は Pigra より高め。但し Pigra は 10,000 本以下の注文不可のため、10,000 本未満の発注では Pigrissima または Molto Pigra のみ選択可能です。

### **Pigra** ピグラ

- ・ **通常納期**：発注完了後約 25 日で発送されます (+ 空輸日程要 7 日)
- ・ **10,000 本から発注可能**
- ・ **Panotne 指定ができるので、選択できる本体色は自由自在**
- ・ **全てのモデルが選択可能**
- ・ **クリップ部以外にも印刷可能**
- ・ **単価は全てのセレクト中で最安**

1. 例えば Molto Pigma を選択した場合

Pigrissima

Molto Pigma

Pigma

You need it more personalized,  
But you still need it fast.

Ready to ship starting from 15 days from  
layout confirmation

MOQ 3,000 PCS

Available finishes & colours



Matt



Soft touch



Polished

Transparent

P02

P03

P04



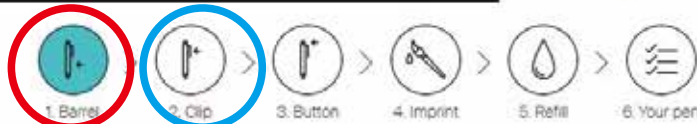
2. 次に P02、P03、P04 から  
好きなモデルをクリックしてください。  
ここでは P02 を選択して進めます。



Pigrissima

Molto Pigma

Pigma



3. 今は Barrel( バレル部分 ) を設計しています  
バレルの色を選んだら次は右にある青マル内をクリック

P02



Matt



Soft touch

1. ここをクリックすると

2. ここの色が変わります



Images shown may differ from the actual product

Molto Pigma で P02 の設計画面になりました。  
左側にある色をクリックすると右側のイメージが切り替わります。  
今はバレル部分の設計です、続いてクリップの色設定に移りますので、  
左上の青マル部分をクリックしてください。

# PIGRA

Pigrissima

Molto Pigna

Pigna



P02



先程のバレル色が反映され、クリップの選択画面に進みました。  
クリップは赤色をクリックしている状態です。  
以降もこの手順でデザインを進めていきます。



Images shown may differ from the actual product.

# PIGRA

Pigrissima

この2つのタブは特に操作不要ですが、Imprintのタブをクリックすることで印刷可能範囲の確認が可能です。  
注：Pigrissimaはクリップ部だけしか印刷できません。



←設計完了後、Your Pen をクリック

ボタンの色を黄色に設定しました



Imprint と Refill は後程弊社から確認をしておりますので、  
ここでは原則操作不要です（もちろん操作しても問題ありません）。

右側のペンイメージが希望のレイアウトになっていれば  
設計は完了です。やっぱりバレルの色を変えたいといった  
場合は、左上のタブから当該箇所へ行き来が自由ですので、  
納得のいくまで設計を楽しみましょう。完成した時点で、  
上にある Your Pen のタブをクリックしましょう



Images shown may differ from the actual product.



### P02 PMM

Push ball pen

#### Barrel

M914 Azure - Matt

#### Clip

M610 Red - Matt

#### Button

M411 Yellow - Matt

#### Refill

Floating Ball® Mini Jumbo

#### Ink colour

Blue

#### Ball diameter

1.0 mm

#### MOLTO PIGRA

Ready starting from 15 days

MOQ 3'000 pieces



Images shown may differ from the actual product.

←左のデータを元にお見積りと完成予想図作成を致します。  
最後に下部【Low resolution】をクリックして画像データをPCに保存し、商品ページにあるフォームからアップロードするか、メール添付にてお送りください。



Pigra\_P02\_PMM\_M914

Click on the image to download it.

PIGRA

Download with original quality from PigrasFiles SA

P02 PMM

Barrel: M914 Azure  
Clip: M610 Red  
Button: M411 Yellow

Writing system: Floating Ball® Mini Jumbo 1.0

MOLTO PIGRA  
Ready starting from 15 days  
MOQ 3'000 pieces

画像データが表示されますので、右クリック「名前を付けて保存」等で保存してください。この画像の送信先は次ページでご案内致します。

# 設計後の流れ

保存した画像を各モデル商品ページの「見積依頼 / お問い合わせ」のフォームからアップロードし、必要事項を記入してフォーム送信ください。担当から追ってご連絡差し上げます。  
右のメールアドレスにお送り頂いても大丈夫です [novelte@kagaku.com](mailto:novelte@kagaku.com)

コメント欄には下記のような製作概要を記載頂くとスムーズです。

- ・希望数量
- ・印刷色、印刷箇所
- ・その他不明な点など

お電話でのお問い合わせ也大歓迎です。

- ・具体的には決まっていないが予算感を知りたい
- ・操作方法がいまいち分からない などお気軽にお問い合わせください。



☆お気軽にお電話ください☆  
平日 10:00 ~ 17:00

03-5809-1203

下記弊社内にショールームがあり、サンプルをご覧頂けます

〒111-0052 東京都台東区柳橋 2-10-8 武田ビル 4 階  
(株) 科学技術社内 ノヴェルテ事業部  
TEL:03-5809-1203 (お問い合わせもこちらまで)

※ご来社される際は事前にご連絡を頂ければ確実です  
※当商品のサンプルは貸出ができません



ノヴェルテ®  
NOVELTÉ®

名入れが映えるノベルティ  
Since 2002